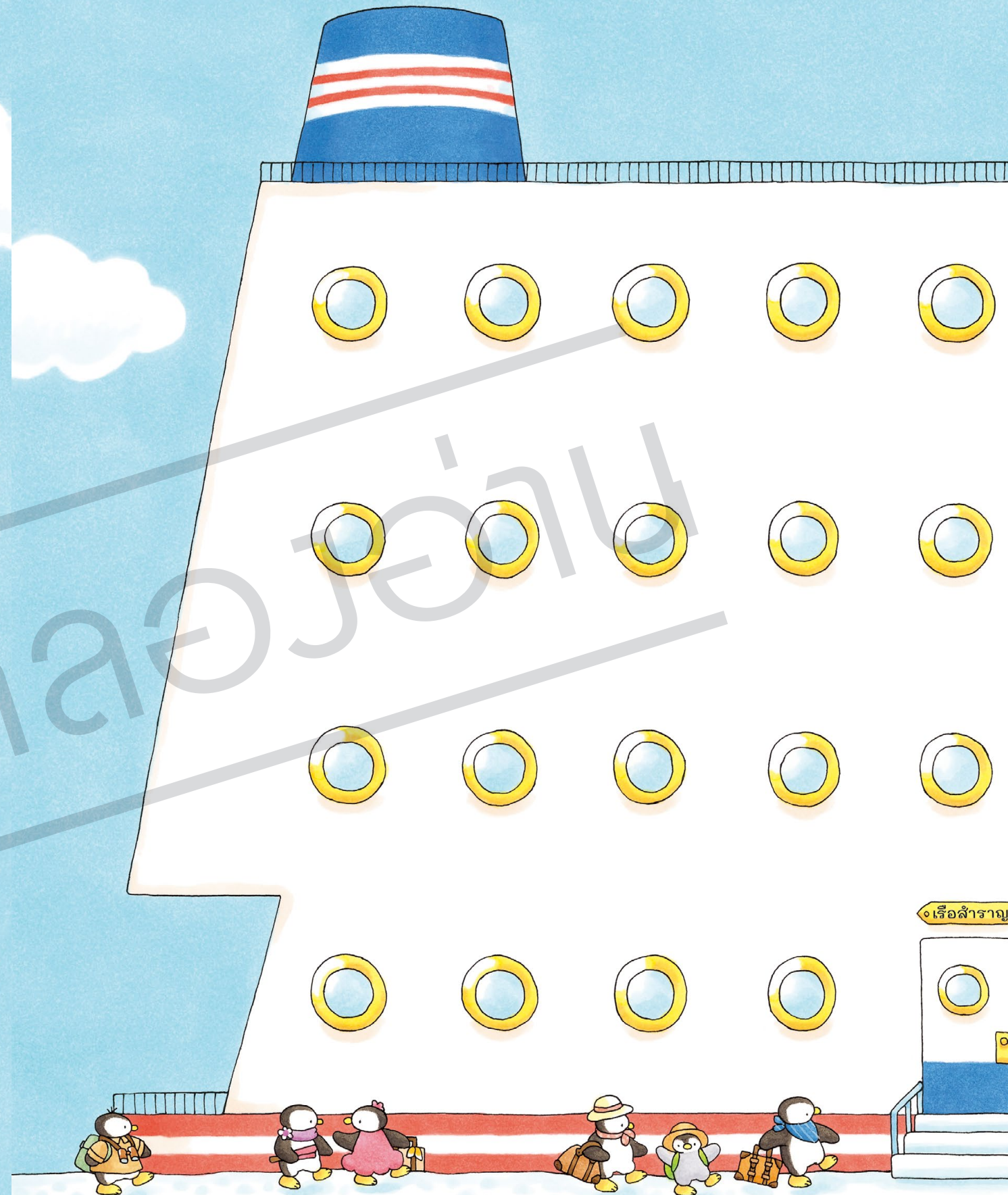


วันนี้ครอบครัวเพนกวิน
จะออกเดินทางไปเที่ยวเป็นครั้งแรก
เพนกวินน้อยแบกเป้ของตัวเอง
มาที่ท่าเรือน้ำแข็ง



หุุดดด.....

เสียงหุุดเรือดั่งขึ้น
เรือสำราญเพนกวิ้นลำนี้ที่ทุกคนใฝ่ฝันอยากจะขึ้น
พร้อมออกเดินทางแล้ว

ในเรือลำนี้มีลานเต้นรำ
โรงภาพยนตร์ ห้องเล่นเกม
และสระว่ายน้ำที่จะมาเล่นน้ำตอนไหนก็ได้
เอาละ...ขนของขึ้นเรือหมดแล้ว
เราออกเดินทางสู่เกาะทางใต้กันเถอะ





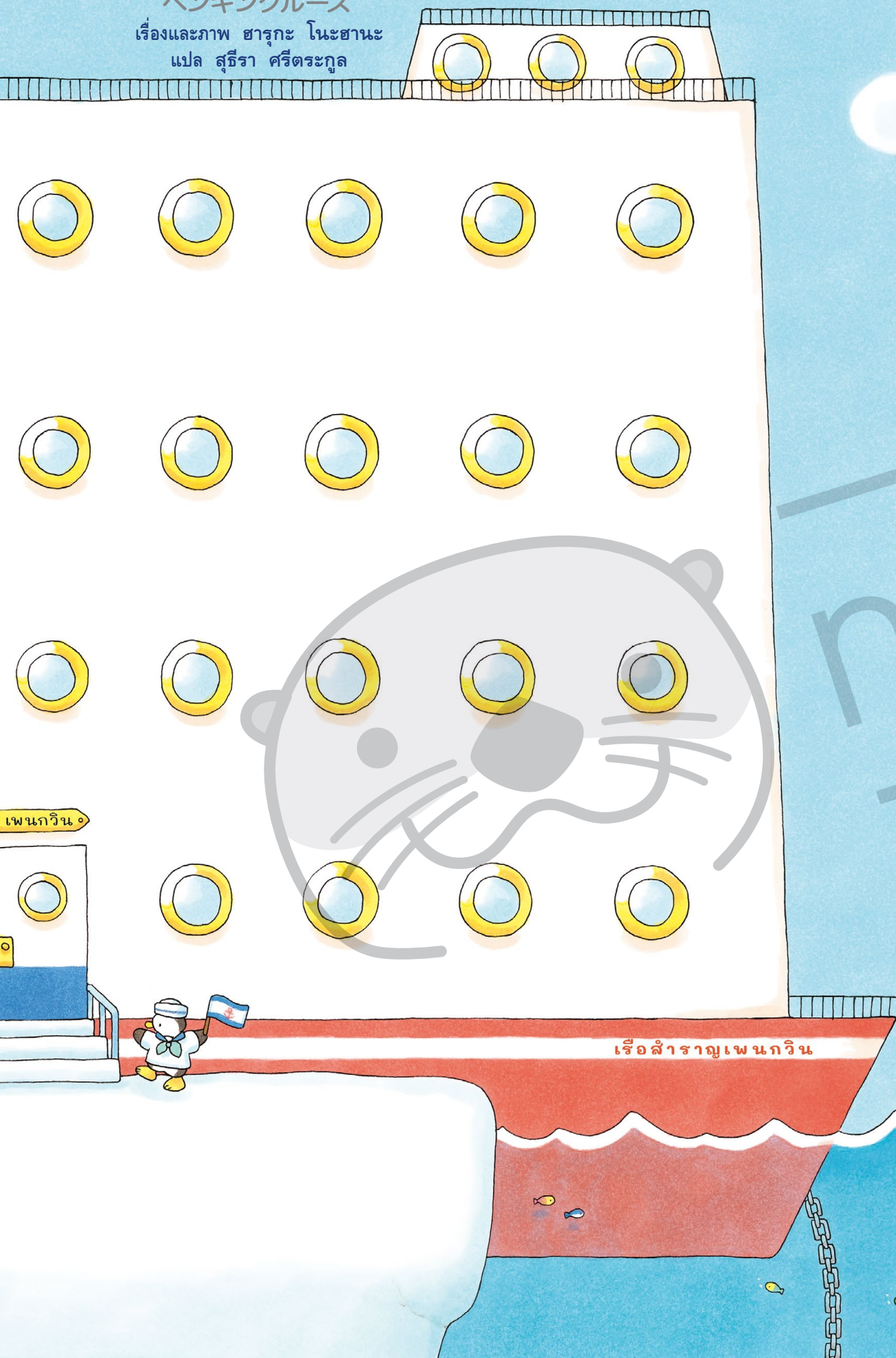
กัปตันเรือส่งสัญญาณให้ออกเรือได้
ลูกเรือพาผู้โดยสารไปส่งตามห้องต่าง ๆ
ครอบครัวเพนกวินจะพักห้องไหนกันนะ

ลูกเรือต่างเตรียมต้อนรับลูกค้ากันอย่างแข็งขัน
ขอเชิญทุกท่านชมรูปแบบนางเงือกทองคำ
สมบัติล้ำค่าของเรือลำนี้



เรือสำราญเพนกวิน

ペンギンクルーズ
เรื่องและภาพ ชาร์กะ โนะฮานะ
แปล สุธีรา ศรีตระกูล



ม่านโรงละครกำลังจะเปิด
ส่วนโรงภาพยนตร์กำลังจะฉายหนัง
การแสดงที่ทุกคนรอคอยกำลังจะเริ่มแล้ว



เพนกวินน้อยออกสำรวจเรือ
เขาเดินไปทางไหนกันนะ

